

modeltec.com

BOJA 23 & 33

COLONNA DA GIARDINO IN ACCIAIO INOX
BALIZA DE JARDIN EN AÇERO INOXIDABLE
RVS TUINPAAL
EDELSTAHL-GARTENBOLLARD
STAINLESS STEEL GARDEN BOLLARD
BORNE DE JARDIN EN INOX

	FR		WITTY		À ÉQUIPER
	SCHUKO		45X45		PIQUET
			BJC231001-21		BJC231001-24
			BJC231001-26		BJC231001-27
			BJC231002-21		BJC231002-24
			BJC231002-26		BJC231002-27
			BJC231037-21		BJC231037-24
			BJC231037-26		BJC231037-27
			BJC231045-21		BJC231045-24
			BJC231045-26		BJC231045-27
			BJC231000-21		BJC231000-24
			BJC231000-26		BJC231000-27
			BJC231101-21		BJC231101-24
			BJC231101-26		BJC231101-27
			BJC231102-21		BJC231102-24
			BJC231102-26		BJC231102-27
			BJC231137-21		BJC231137-24
			BJC231137-26		BJC231137-27
			BJC231145-21		BJC231145-24
			BJC231145-26		BJC231145-27
			BJC231100-21		BJC231100-24
			BJC231100-26		BJC231100-27

INDICES DE PROTECTION/ BESCHERMINGSKLASSEN/ PROTECTION INDEX/ SCHUTZARTEN/ ÍNDICES DE PROTECCIÓN/ GRADI DI PROTEZIONE



FR 1. Avant installation, coupez le courant. 2. Dans le but d'assurer le respect des normes électriques et électroniques de basse tension et les normes CEI 60670-1:2021 ; CEI 60670-23 :2009 et EN 670-23:2008, le produit doit être installé conformément aux instructions décrites dans la notice. 3. Une installation et/ou une utilisation incorrecte peut entraîner des risques de choc électrique ou d'incendie. 4. Avant d'effectuer l'installation, lire la notice, tenir compte du lieu de montage spécifique au produit. 5. En cas de détérioration des pièces d'usures, il est impératif de les remplacer afin de garantir l'étanchéité de l'ensemble. 6. Ne pas ouvrir ou démonter, altérer ou modifier le produit sauf mention particulière indiquée dans cette notice. 7. Tous les produits BUBOX by MODELEC doivent exclusivement être ouverts et réparés par une personne qualifiée en électricité. 8. Toute ouverture ou réparation non autorisées annule l'intégralité des responsabilités, droits à remplacements et garanties. 9. Nous précisons que la carrosserie (enveloppe inox) est évaluée IK08, mais le mécanisme interne Cubyko est classé IK07.

INSTALLATION UNIQUEMENT PAR UNE PERSONNE QUALIFIÉE EN ÉLECTRICITÉ.
RISQUE D'INCENDIE OU DE CHOC ÉLECTRIQUE !

		BJC332001-21		BJC332001-24
		BJC332001-26		BJC332001-27
		BJC332002-21		BJC332002-24
		BJC332002-26		BJC332002-27
		BJC332037-21		BJC332037-24
		BJC332037-26		BJC332037-27
		BJC332045-21		BJC332045-24
		BJC332045-26		BJC332045-27
		BJC332000-21		BJC332000-24
		BJC332000-26		BJC332000-27
		BJC332101-21		BJC332101-24
		BJC332101-26		BJC332101-27
		BJC332102-21		BJC332102-24
		BJC332102-26		BJC332102-27
		BJC332137-21		BJC332137-24
		BJC332137-26		BJC332137-27
		BJC332145-21		BJC332145-24
		BJC332145-26		BJC332145-27
		BJC332100-21		BJC332100-24
		BJC332100-26		BJC332100-27

○ Blanc mat ● Anthracite mat ● Corten ● Vert sauge

Piquet pelouse pour borne de jardin BOJA BUBOX : 230x80x80mm et embase 80x80mm	BJK000100
---	-----------

NL 1. Onderbreek vóór de installatie de stroomtoevoer. 2. Om de naleving te garanderen van de elektrische en elektronische normen voor laagspanning, alsook de normen IEC 60670-1:2021 ; IEC 60670-23:2009 en EN 670-23:2008, moet het product worden geïnstalleerd in overeenstemming met de instructies in de handleiding. 3. Onjuiste installatie en/of gebruik kan leiden tot elektrische schokken of brandgevaar. 4. Lees de instructies vóór de installatie en houd rekening met de specifieke installatieplaats van het product. 5. In geval van beschadiging van de slijtdelen is het absoluut noodzakelijk deze te vervangen om de dichtheid van het geheel te garanderen. 6. Tenzij anders aangegeven in deze handleiding, mag het product niet worden geopend of gedemonteerd, noch veranderd of gewijzigd. 7. Alle BUBOX by MODELEC-producten mogen alleen door een gekwalificeerde elektromonteur worden geopend en hersteld. 8. Bij elke ongeoorloofde opening of herstelling vervallen alle verantwoordelijkheden, vervangingsrechten en garanties. 9. Wij geven aan dat de behuizing (RVS omhulling) is beoordeeld als IK08, maar het interne Cubyko-mechanisme staat geclassificeerd als IK07.

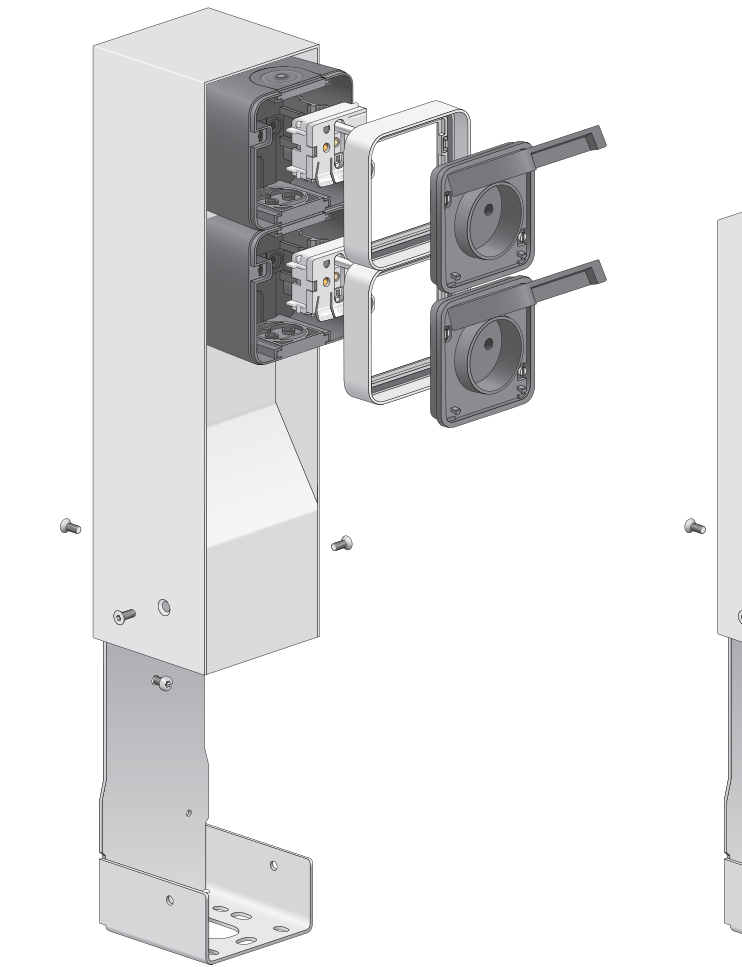
INSTALLATIE ALLEEN DOOR EEN GEKwalificeERDE ELEKTROMONTEUR.
GEVAAR VOOR BRAND OF ELEKTRISCHE SCHOKKEN !

EN 1. Cut the power before installing. 2. With a view to ensuring the respect of the electrical and electronic low-voltage standards and standards IEC 60670-1:2021 ; IEC 60670-23:2009 and EN 670-23:2008, the product must be installed as per the instructions given in this document. 3. Incorrect use and/or installation may lead to risks of electric shock or fire. 4. Read the instructions before installing and take the specific site of installation of the product into account. 5. In the event of deterioration of the wear parts, these absolutely must be replaced in order to guarantee the air-tightness of the system. 6. Never open or dismantle, alter or modify the product unless specifically stipulated in these instructions. 7. All BUBOX by MODELEC products must only be opened and repaired by a qualified electrician. 8. Any unauthorised opening or repair will annul all liabilities, rights to replacements and guarantees. 9. Please note that the housing (stainless steel body) is rated IK08, but the internal Cubyko mechanism is classified as IK07.

TO BE INSTALLED BY A QUALIFIED ELECTRICIAN ONLY.
RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK !

SPARE PARTS

	Stainless steel body screw		BJP003-21
			BJP003-24
			BJP003-26
			BJP003-27
	Stainless steel stake screw		BJP004



BOJA 33

DE 1. Schalten Sie vor der Installation den Strom ab. 2. Um die Konformität mit den Normen für elektrische und elektronische Niederspannungsanlagen sowie den Normen IEC 60670-1:2021 ; IEC 60670-23:2009 und EN 670-23:2008 zu gewährleisten, muss das Produkt gemäß den in der Anleitung beschriebenen Vorschriften installiert werden. 3. Bei falscher Installation und/oder Benutzung besteht Gefahr von Stromschlag oder Brand. 4. Bitte vor der Installation die Anleitung lesen und den produktspezifischen Einbauort beachten. 5. Bei Abnutzung der Verschleißteile müssen diese ausgetauscht werden, um die Dichtigkeit der Gesamtkonstruktion zu gewährleisten. 6. Das Produkt darf nur geöffnet, demontiert, verändert oder modifiziert werden, wenn dies ausdrücklich in dieser Anleitung angegeben ist. 7. Alle BUBOX by MODELEC-Produkte dürfen ausschließlich von einem ausgebildeten Elektriker geöffnet und repariert werden. 8. Durch jedes nicht gestattete Öffnen oder Reparieren entfallen sämtliche Ansprüche auf Haftung, Ersatz und Gewährleistung. 9. Wir weisen darauf hin, dass das Gehäuse (Edelstahlgehäuse) mit IK08 bewertet ist, der interne Cubyko-Mechanismus jedoch mit IK07 eingestuft ist.

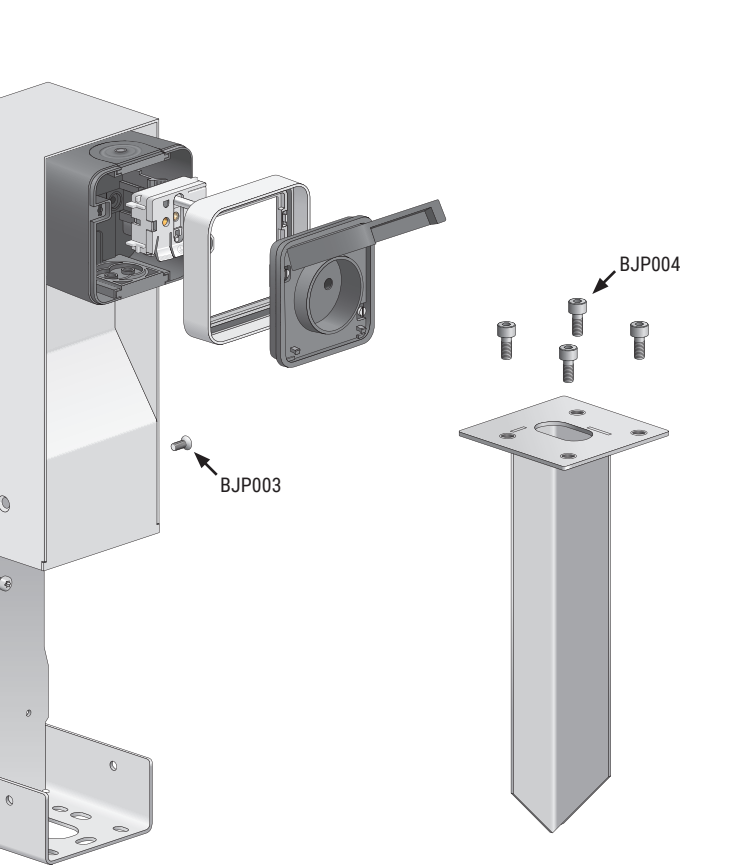
INSTALLATION NUR DURCH EINEN AUSGEBILDETEN ELEKTRIKER.
GEFAHR VON BRAND ODER STROMSCHLAG !

ES 1. Antes de la instalación, corte la corriente. 2. Para garantizar el cumplimiento de las normativas eléctrica y electrónica de baja tensión y las normas IEC 60670-1:2021 ; IEC 60670-23:2009 y EN 670-23:2008, el producto debe instalarse de acuerdo con las instrucciones de este aviso. 3. La instalación y/o el uso incorrecto pueden provocar descargas eléctricas o incendios. 4. Antes de realizar la instalación, lea el aviso, teniendo en cuenta la ubicación del montaje del producto. 5. En caso de daños en las piezas de desgaste, es esencial reemplazarlas para garantizar la estanqueidad del conjunto. 6. No abra, desmonte, altere ni modifique el producto a menos que se mencione específicamente en este manual. 7. Todos los productos BUBOX by MODELEC solo deben ser abiertos y reparados por una persona capacitada en electricidad. 8. Cualquier apertura o reparación no autorizada anula todas las responsabilidades, derechos de sustitución y garantías. 9. Queremos señalar que la carcasa (carrocería de acero inoxidable) está clasificada como IK08, pero el mecanismo interno Cubyko está catalogado como IK07.

SOLO EL PERSONAL CUALIFICADO EN ELECTRICIDAD PUEDE REALIZAR LA
INSTALACIÓN. ¡RIESGO DE INCENDIO O DE DESCARGA ELÉCTRICA!

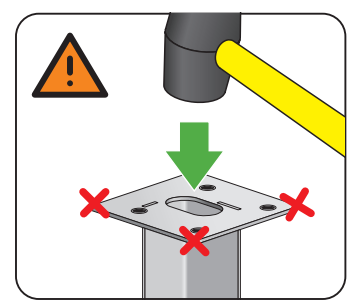
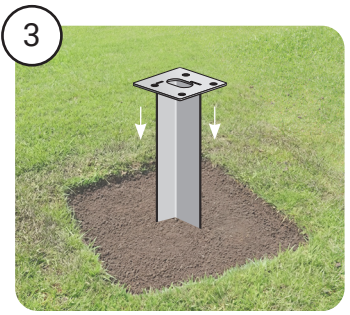
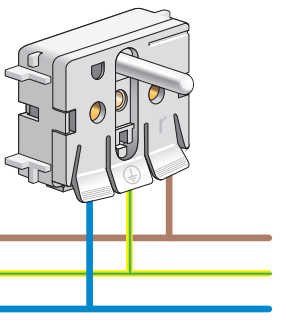
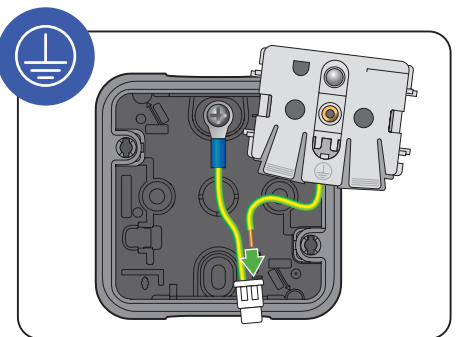
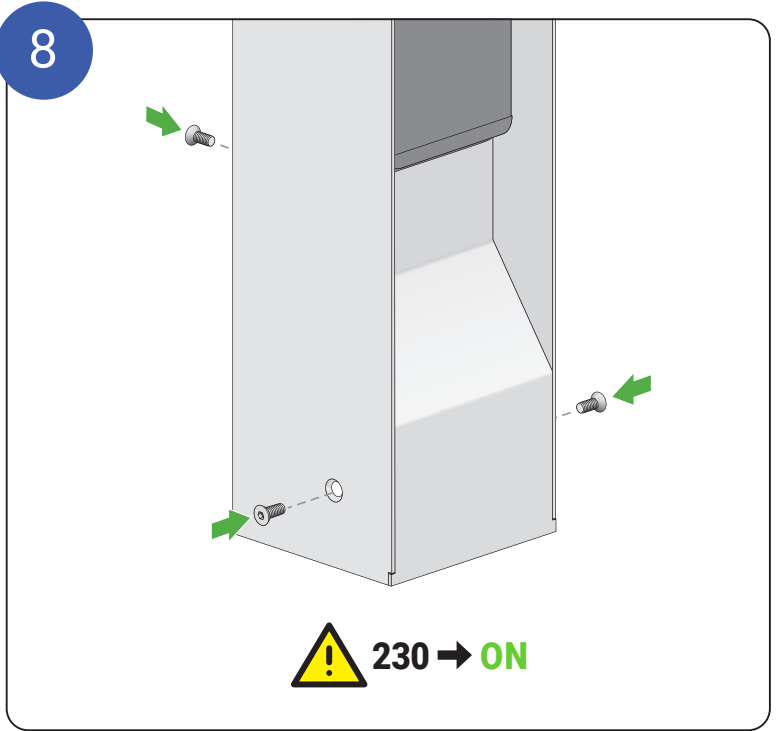
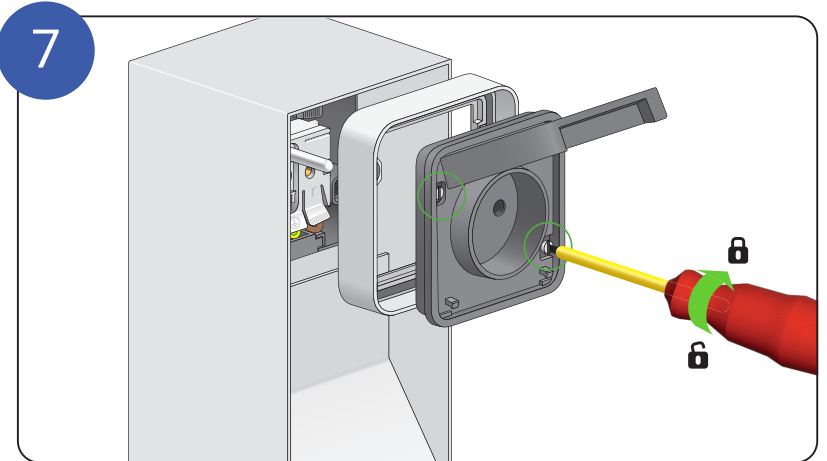
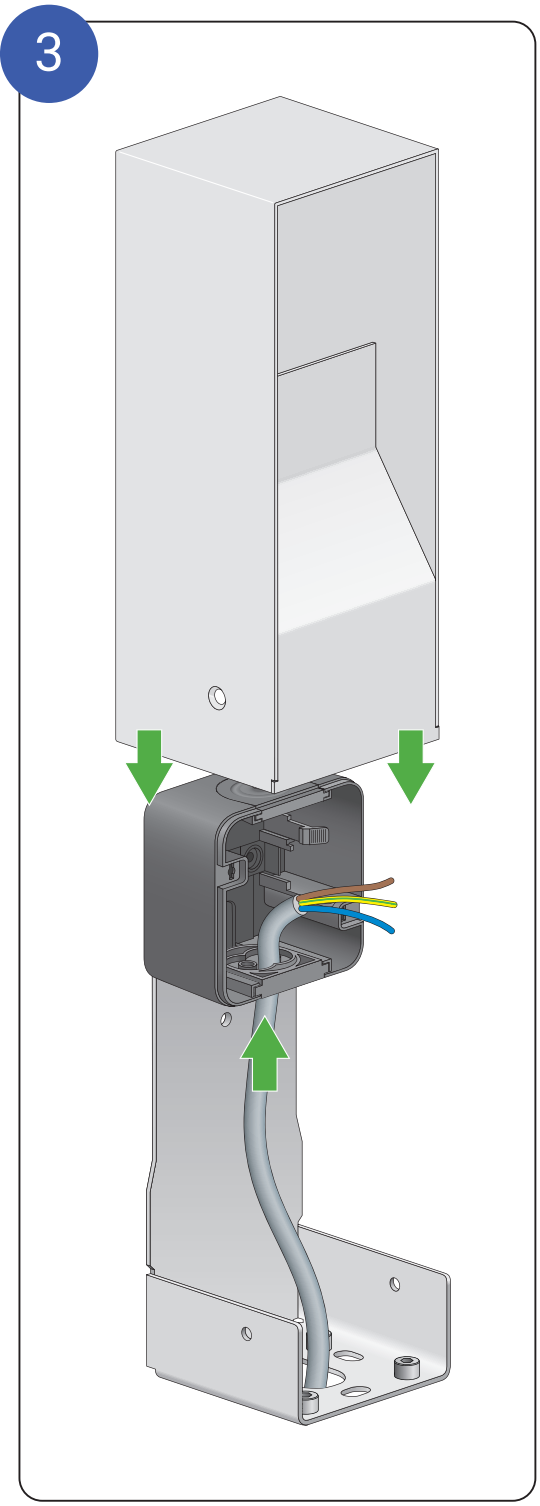
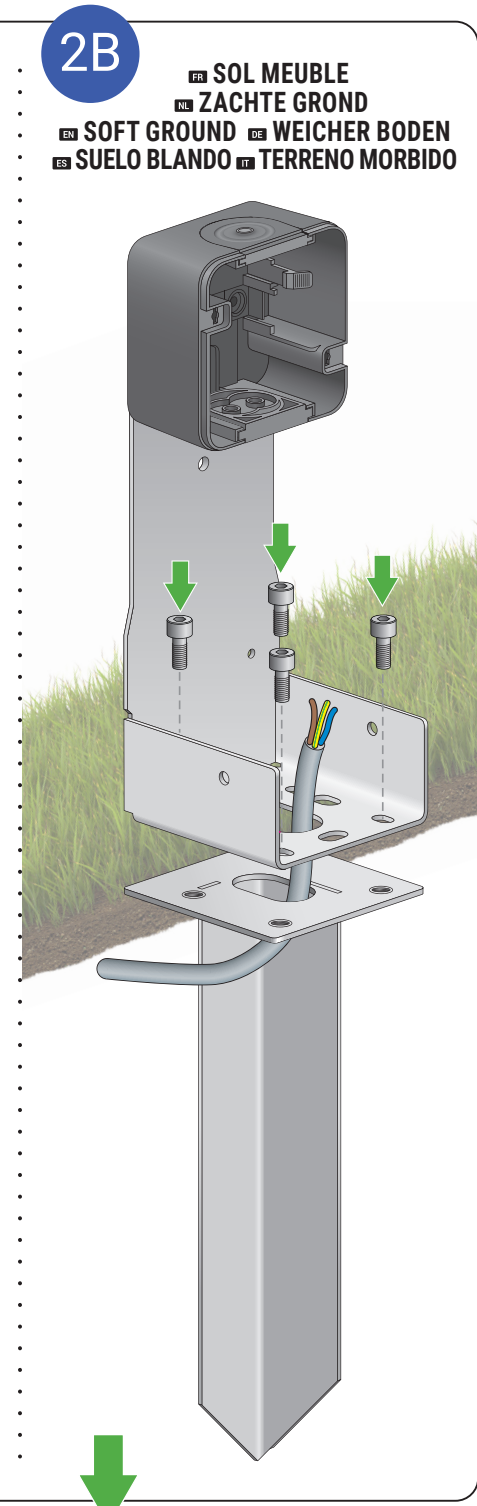
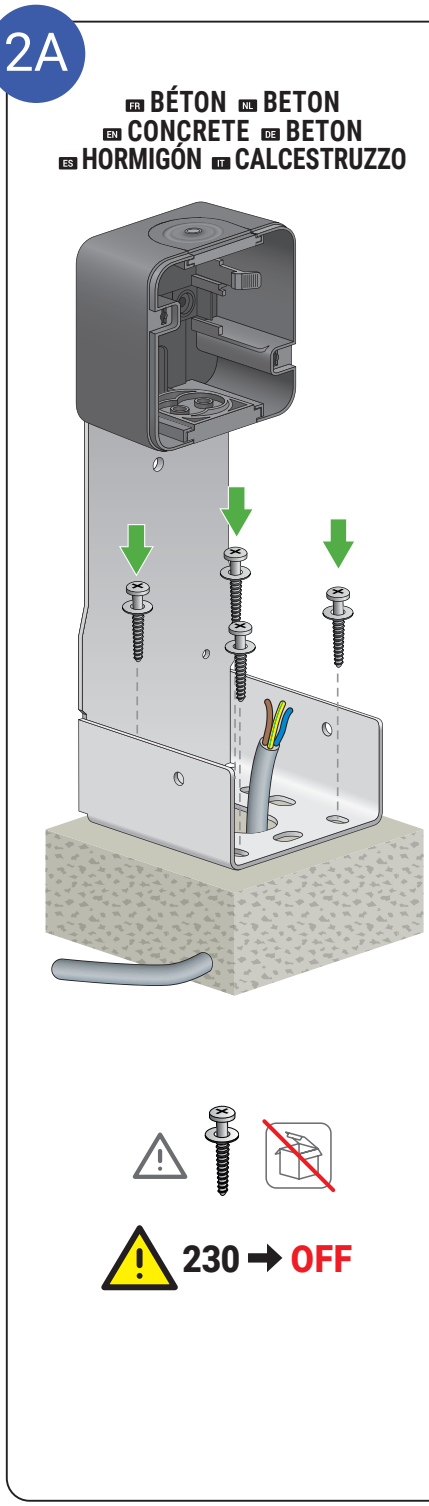
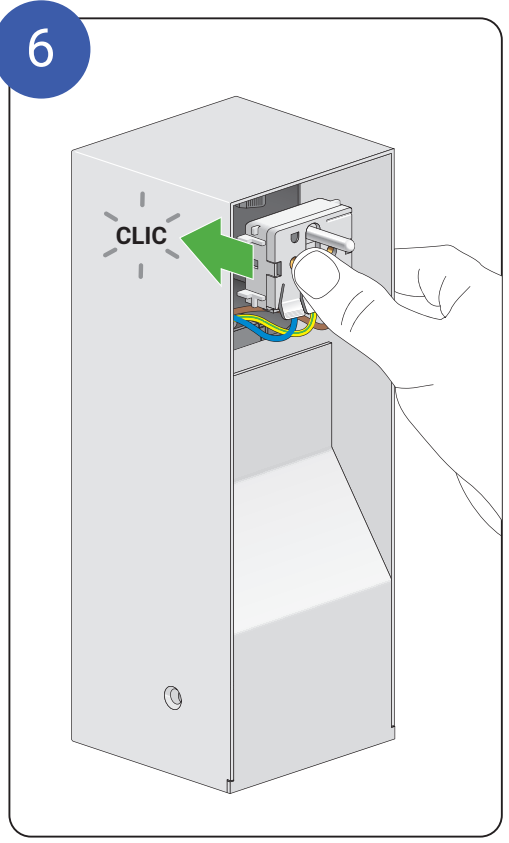
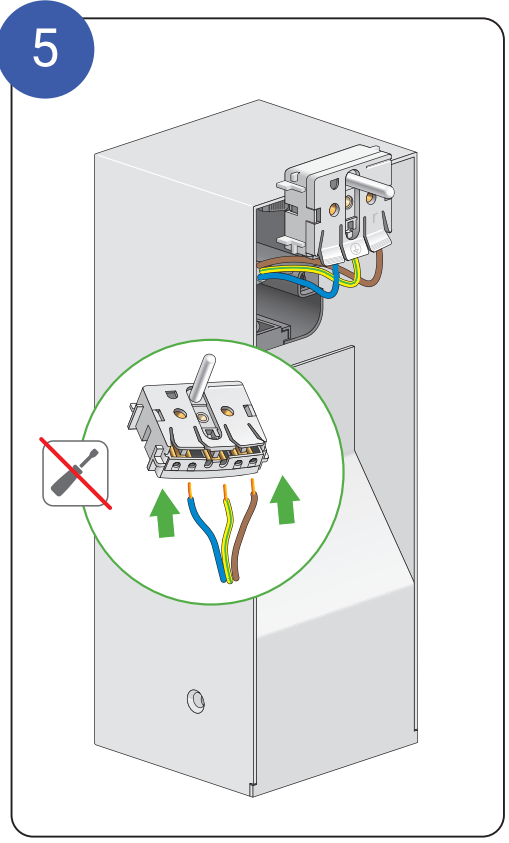
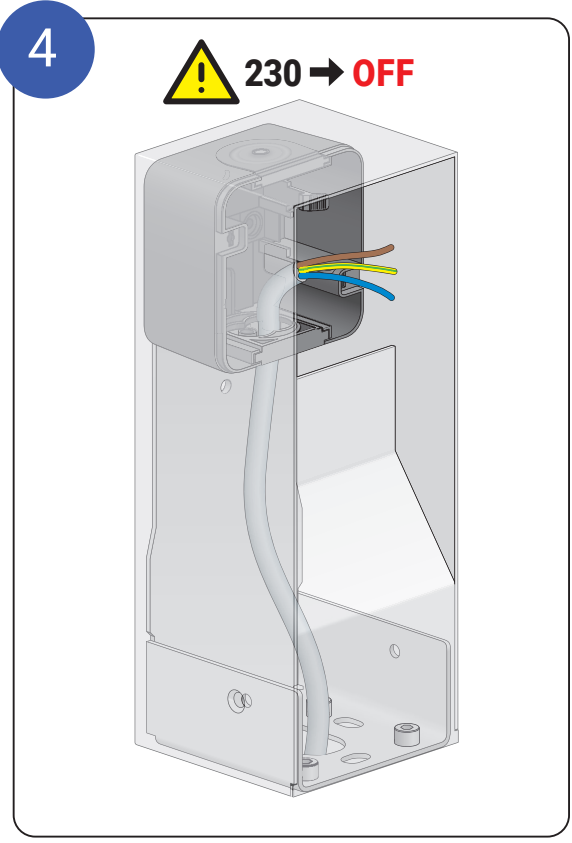
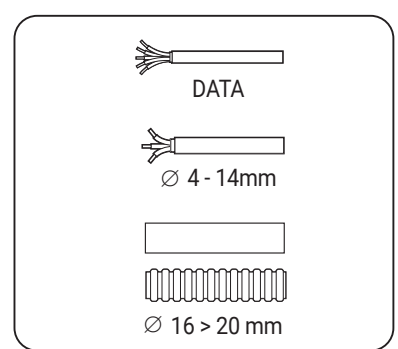
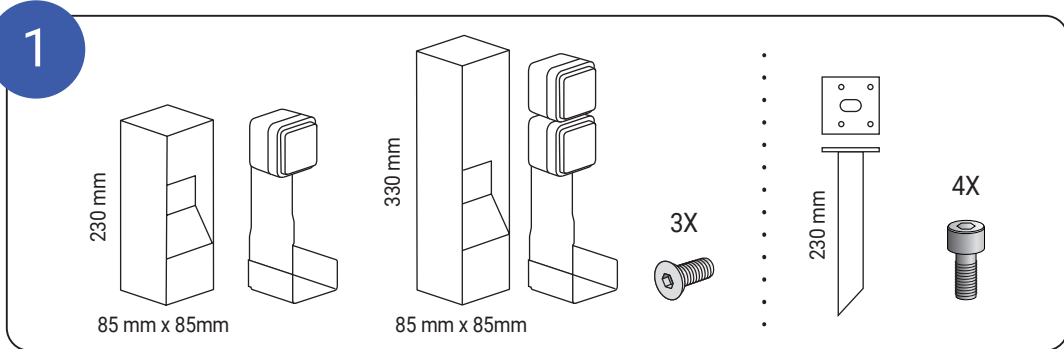
IT 1. Prima dell'installazione, togliere la corrente. 2. Al fine di garantire il rispetto delle norme elettriche ed elettroniche di bassa tensione nonché delle norme IEC 60670-1:2021 ; IEC 60670-23:2009 e EN 670-23:2008, il prodotto deve essere installato conformemente alle istruzioni descritte nel manuale. 3. Un'installazione e/o un uso impropri possono provocare il pericolo di scariche elettriche o di incendio. 4. Prima di effettuare l'installazione, leggere il manuale di istruzioni e considerare attentamente il punto di montaggio specifico del prodotto. 5. In caso di deterioramento delle parti usurabili è necessario sostituirle per garantire l'impermeabilità dell'intero dispositivo. 6. Non aprire, smontare, alterare o modificare il prodotto, salvo diversamente specificato nel manuale di istruzioni. 7. Tutti i prodotti BUBOX by MODELEC devono essere aperti e riparati esclusivamente da un elettricista qualificato. 8. L'apertura o riparazione non autorizzata annulla qualsiasi responsabilità, diritto alla sostituzione e garanzia. 9. Precisiamo che la carrozzeria (corpo in acciaio inox) è valutata IK08, ma il meccanismo interno Cubyko è classificato IK07.

INSTALLABILE ESCLUSIVAMENTE DA UN ELETTRICISTA QUALIFICATO.
PERICOLO DI INCENDIO O DI SCARICHE ELETTRICHE !



BOJA 23

Accessorie



WIRING

- FR Schéma de raccordement
- NL Aansluitschema
- EN Wiring diagram
- DE Anschlussplan
- ES Esquema de conexión
- IT Schema di collegamento

SPECIFICATIONS

Article number BFC231XXX-21, BFC231XXX-24, BFC231XXX-26, BFC231XXX-27
BFC332XXX-21, BFC332XXX-24, BFC332XXX-26, BFC332XXX-27

Input voltage 230 Vac ±10%, 50Hz

Material Stainless steel

BUBOX
by MODELEC